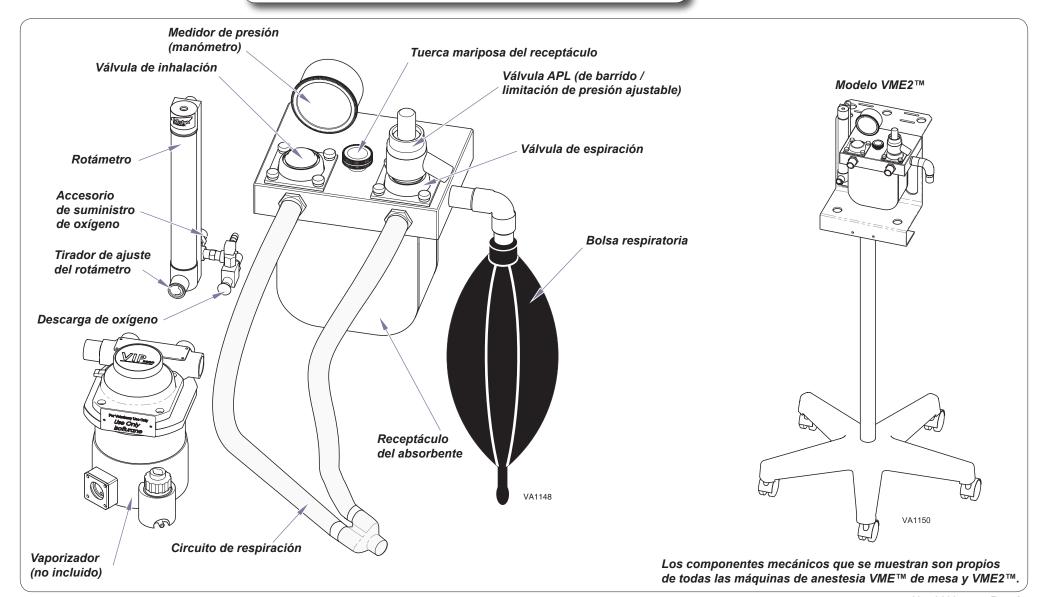


### Instalación de la máquina de anestesia

Para los modelos: Matrx VME™ de mesa Matrx VME2™

#### Nota

Las unidades con instalación en pared requieren el kit de montaje 91800103.



### Información importante

### **Finalidad**

Las máquinas de anestesia Matrx™ sólo pueden ser utilizadas por veterinarios profesionales con experiencia como anestesistas.

### Cómo deshacerse del equipo

Al final del ciclo de vida del producto, tanto la(s) unidad(es) como sus accesorios y otros consumibles podrían estar contaminados por efecto de su uso habitual. Consulte la normativa local sobre residuos para saber cómo deshacerse del equipo y otros consumibles.

### Condiciones de transporte y almacenamiento

Intervalo de temperatura ambiente	0 °C a 40 °C (32 °F a 104 °F)
Humedad relativa	10% a 90% (sin condensación)
Presión atmosférica	500 hPa a 1060 hPa (0,49 bar a 1,05 bar)



Orientación correcta para el transporte



Altura máxima de apilado (no apilar)



Frágil





Consulte la Guía del usuario



lo volcar



Manipular con cuidado

### Símbolos de seguridad



Indica una situación de peligro inminente que, de no evitarse, <u>ocasionará</u> lesiones graves o la muerte. Este símbolo se utiliza únicamente en las condiciones más

extremas.



#### **ADVERTENCIA**

Indica una situación potencialmente peligrosa que, de no evitarse, puede ocasionar lesiones graves.



#### Precaución

Indica una situación potencialmente peligrosa que, de no evitarse, <u>puede</u> ocasionar lesiones leves o moderadas. También puede usarse para alertar contra prácticas peligrosas.



#### Alerta del equipo

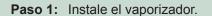
Indica una situación potencialmente peligrosa que, de no evitarse, podría provocar daños al equipo.

#### Nota

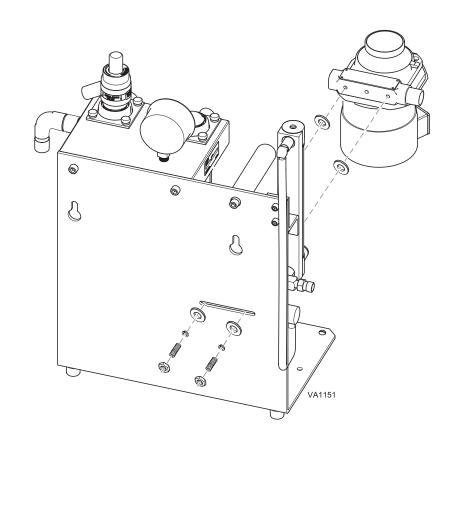
Amplía la información sobre un procedimiento, una práctica o un error de funcionamiento.

© Midmark Corporation 2008

# Instalación VMS™ en mesa / pared



Nota: El vaporizador no se incluye en la máquina de anestesia; sin embargo, sí se incluyen las piezas metálicas de montaje del vaporizador.

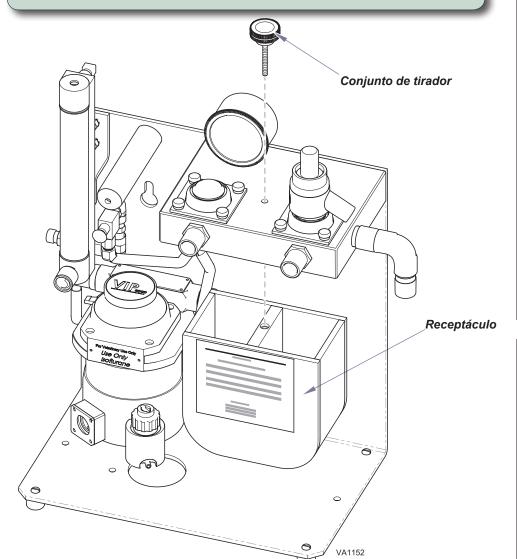


Paso 2: Retire el receptáculo.

Rellene con absorbente según las especificaciones de la etiqueta del receptáculo.

Vuelva a colocar el receptáculo.

Nota: No apriete demasiado el conjunto de tirador del receptáculo.

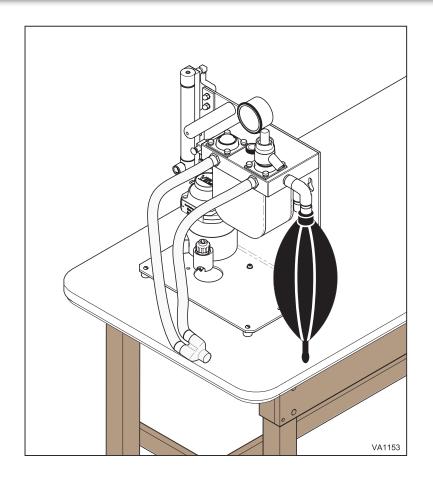


# Instalación VMS™ en mesa / pared (continuación)

Paso 3: Instale la bolsa respiratoria y el circuito de respiración. Compruebe que las mangueras están colocadas como se muestra. Bolsa respiratoria Circuito de respiración Diagrama de las mangueras de referencia

Paso 4: Coloque la máquina de anestesia en una mesa o instálela en la pared. Realice la prueba de fugas. (Las instrucciones del procedimiento de prueba de fugas están en la parte trasera del manual.)

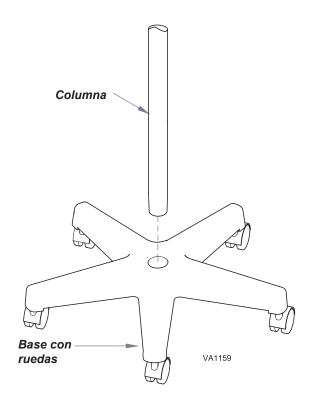
Nota: La instalación en pared requiere el kit de instalación, 91800103. Las instrucciones del montaje en pared están incluidas en el kit.



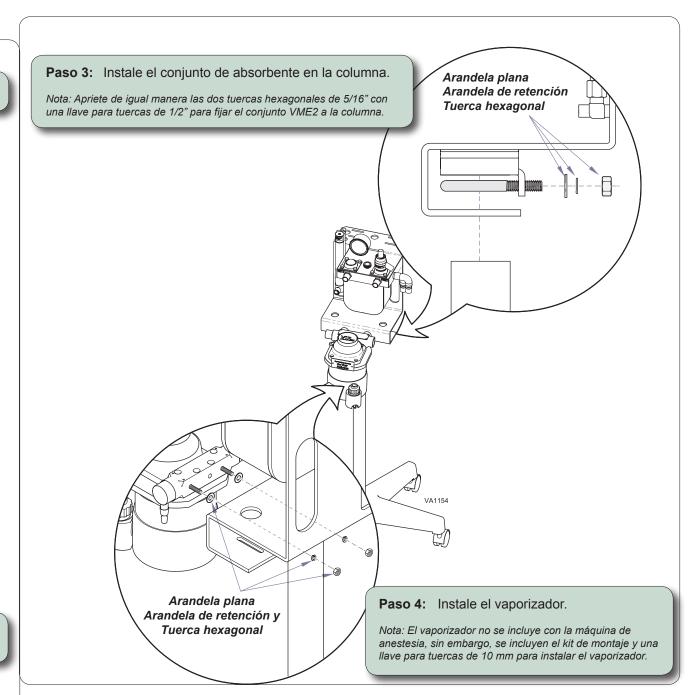
VME™ se finaliza tras haber realizado la prueba de fugas.

## VME2™ de pie

**Paso 1:** Coloque la base con ruedas en el suelo.



Paso 2: Instale el extremo redondeado de la columna en la base.



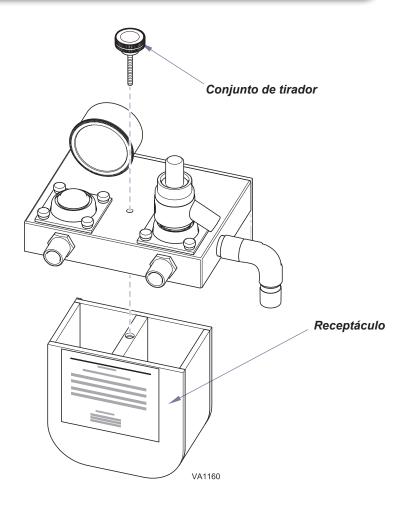
# VME2™ de pie (continuación)

Paso 5: Retire el receptáculo.

Rellene con absorbente según las especificaciones de la etiqueta del receptáculo.

Vuelva a colocar el receptáculo.

Nota: No apriete demasiado el conjunto de tirador del receptáculo.

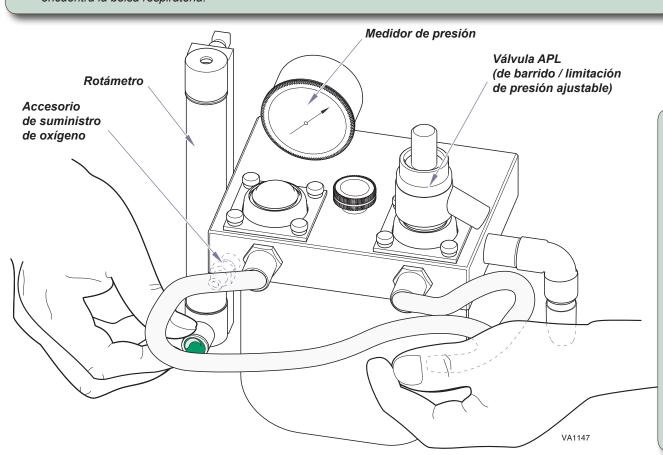


Paso 6: Coloque la bolsa respiratoria y el circuito de respiración. Compruebe que las mangueras están colocadas como se muestra. Realice la prueba de fugas. (Las instrucciones del procedimiento de prueba de fugas están en la parte trasera del manual.) Bolsa respiratoria Circuito de respiración Diagrama de las mangueras de referencia VA1161

## Prueba de fugas (todos los modelos)

#### Para realizar la prueba de fugas...

- A) Conecte el tanque de oxígeno.
- B) Cierre la válvula APL (de barrido / limitación de presión ajustable) girando la llave hacia la derecha.
- C) Coloque el pulgar sobre la conexión del circuito de respiración en Y del paciente.
- D) Retire la bolsa respiratoria y cubra la abertura del acceso de la bolsa. (Utilice la palma de la mano que está cubriendo la conexión en forma de Y.)
- E) Con el oxígeno (3,4 bar -3,8 bar [50 PSI 55 PSI]) suministrado a la máquina de anestesia, abra lentamente el rotámetro para registrar 30 cm de H<sub>2</sub>O en el medidor de presión de la máquina de anestesia.
- F) Cierre el rotámetro cuando la presión llegue a 30 cm de H<sub>2</sub>O. [Si la presión se mantiene constante, el sistema no tiene fugas, pero, si la presión desciende, continúe con el paso (G).]
- G) Abra lentamente el rotámetro hasta que la presión se estabilice en 30 cm de H₂O. [Esto determina la magnitud de la fuga. Si la tasa de fugas es superior a 300 ml/min, continúe con el paso (H).]
- H) Consulte el apartado "¿Qué ocurre si la máquina tiene fugas?"
- I) Cambie la bolsa del depósito. Repita el paso (B) y los pasos (D) a (F). Esto determinará en qué estado se encuentra la bolsa respiratoria.





### Alerta del equipo

No active la descarga de oxígeno durante la prueba de fugas.

- ¿Qué ocurre si la máquina tiene fugas?
- 1) Bolsa respiratoria Si tiene fugas, cámbiela.
- 2) Circuito de respiración Instale el nuevo circuito de respiración u obstruya las aberturas de inhalación / espiración para determinar si la fuga está en el circuito de respiración.
- 3) Accesorios del vaporizador Compruebe que los accesorios y los tubos están bien acoplados.
- **4) Juntas del receptáculo -** Compruebe si hay grumos de absorbente sueltos entre las juntas de la carcasa del receptáculo.
- 5) Compruebe si el receptáculo está correctamente colocado.
- 6) Válvula APL Retire la válvula y obstruya la abertura para determinar si la fuga está en la válvula APL. Compruebe si la junta tórica situada bajo la válvula está dañada.
- 7) Juntas tóricas situadas bajo el domo y la abrazadera. Compruebe si las juntas tóricas están dañadas.

